

# CANADA PRATIQUE

## À lire

**Guides Arthaud :**  
Objectif Ouest canadien

**Guide Back Roads :**  
Alaska et Yukon

## Entrée au Canada

Les citoyens européens ont besoin d'un passeport valide pour entrer au Canada, mais n'ont pas besoin de visa. Vous devez prouver avoir suffisamment d'argent pour assurer votre subsistance pendant la durée de son séjour. Une carte de crédit résout ce problème.

### Passage aux États-Unis (Alaska compris) :

Il est indispensable de présenter un passeport à lecture optique en cours de validité et valable encore 6 mois après la date de retour. Les enfants, quel que soit leur âge, doivent être en possession de leur propre passeport !

### Entrée des chiens et chats :

Vaccinations antirabique de plus d'un mois et de moins d'un an et certificat de bonne santé (de moins de 10 jours avant le départ) obligatoires sinon quarantaine.

### Denrées alimentaires :

Sont interdits toutes denrées périssables, végétaux, produits carnés, produits laitiers. Sont autorisés les conserves industrielles sous boîtes métalliques soudées et un seul fromage !

### Boissons alcoolisées :

Admises en franchise 1 l de vin ou alcool par visiteur majeur, quantité supplémentaire (soit 9 l) admis mais soumis aux droits de douane et taxes.

### Tabac :

Visiteurs (à partir de 16 ans) autorisés à apporter 200 cigarettes, 50 cigares, 1 kg de tabac. Au-delà, droits de douane à acquitter.

### Cadeaux :

sont admis en franchise les cadeaux n'excédant pas une valeur de CDN \$40 par destination, au-delà, droits de douane à acquitter.

## Argent

Le dollar canadien (\$) est comme le dollar américain divisé en 100 cents, mais sa valeur actuelle est actuellement inférieure d'environ 30 %. Les coupures sont de 2, 5, 10, 20, 50, 100, 500 et 1 000\$. Les pièces ont les valeurs suivantes : 1, 5, 10, 25, 50 cents et 1\$.

### Carte de crédit :

Elle est quasiment indispensable. Elle vous servira aussi bien de caution pour louer une voiture que pour garantir votre réservation d'hôtel. De plus, elle vous évitera d'emporter trop de liquide.

### Change :

Servez-vous de votre carte de crédit pour tirer de l'argent d'un distributeur (ATM ou *Automatic Teller Machine*) comme dans votre pays (n'oubliez pas votre code confidentiel). Ces dernières années, le nombre s'est rapidement multiplié et on en trouve désormais dans les grands parcs et de nombreux supermarchés. Le taux est plus avantageux que dans une banque, mais il y a généralement des frais. Les banques sont en principe ouvertes de 9 h à 15 h, du lundi au vendredi. Il est plus intéressant d'acheter ses dollars en Europe que dans une banque canadienne d'environ 5 %, mais pas plus que de les tirer d'une ATM. Emportez de préférence des *traveller's cheques* en dollars à des dollars papier, et ayez soin de relever les numéros. Les commerçants les acceptent s'ils ne sont pas d'un montant trop élevé.

## Climat

**Printemps :** mi-mars à mi-mai.

**Été :** mi-mai à mi-septembre.

**Automne :** mi-septembre à mi-novembre.

**Hiver :** mi-novembre à mi-mars.

**Nota :** les informations sur la température valent pour le sud du Canada. Dans le nord du pays, le climat est plus froid, surtout l'hiver ; il est tempéré durant les mois de juin, juillet et août.

L'Été indien sur la côte Est se situe généralement entre le 20 septembre et le 10 octobre. Il dure de 7 à 15 jours selon les intempéries.

## Courant électrique

110 volts, alternatif. En Amérique du Nord, la fréquence utilisée est de 60 Hz, alors qu'elle est de 50 Hz ailleurs. On peut se procurer un

adaptateur pour les appareils électriques (rasoirs, sèche-cheveux ou autres) chez les fournisseurs d'appareils électriques.

## Fuseaux horaires

Le Canada se partage en 6 fuseaux horaires. Lorsqu'il est midi à Paris, il est 5 heures du matin à Halifax, 6 heures du matin à Montréal et Toronto, et 3 heures du matin à Vancouver et Victoria.

## Heures de bureaux

Les bureaux et administrations sont généralement ouverts de 9 h à 17 h, sauf samedi et dimanche.

Les boutiques ouvrent en principe de 9 h 30 ou 10 h à 17 h 30, mais de nombreuses boutiques des centres touristiques restent ouvertes plus tard. Les magasins ouvrent en principe de 10 h à 18 h du lundi au mercredi, de 10 h à 21 h les jeudis et vendredis, de 10 h à 17 h le samedi et de 12 h à 17 h le dimanche. Des nocturnes ont lieu dans les centres commerciaux jusqu'à 21 h sauf le week-end. Cela dit, il y a de fortes variations d'un centre à l'autre, comme d'une ville à l'autre.

## Jours fériés

- Jour de l'An
- Vendredi Saint
- Lundi de Pâques
- 4<sup>e</sup> lundi de mai : Fête de la Reine Victoria (*Victoria Day*)
- 1<sup>er</sup> juillet : Fête nationale (*Canada Day*)
- 1<sup>er</sup> août : Fête du Patrimoine en Alberta et Fête de la Colombie Britannique, jour férié également dans les Territoires du Nord-Ouest
- 20 août : Fête du Yukon (féried uniquement au Yukon)
- Premier lundi de septembre : Fête du Travail (*Labor Day*)
- 2<sup>e</sup> lundi d'octobre : Jour de l'Action de Grâce (*Thanksgiving Day*)
- 11 novembre : Armistice de la Première Guerre mondiale (*Remembrance Day*)
- 25 et 26 décembre : Noël.

## CANADA PRATIQUE

### Principales manifestations

Autour des 10-24 février : **Yukon Quest** : célèbre course de chiens de traîneau entre Whitehorse (Yukon) et Fairbanks (Alaska).

Février : **Carnaval de Québec**.

– Fin février-début mars : Harricana : raid de motoneige jusqu'au Grand Nord.

– 3<sup>e</sup> semaine d'avril : festival de jazz de Victoria.

– Dernière semaine de juin : Vancouver International Jazz Festival.

– Fin juin-début juillet : festival de Jazz de Montréal.

– Fin juin/début juillet : Williams Lake Stampede : rodéos.

– 1<sup>er</sup> juillet : championnat du monde des chercheurs d'or à Dawson City (Yukon).

– 1<sup>re</sup> quinzaine de juillet : festival d'Été International de Québec.

– 2<sup>e</sup> semaine de juillet : **Stampede** de Calgary (rodéos).

– 3<sup>e</sup> week-end de juillet Head-Smashed-In Buffalo Days Pow-Wow : dans ce site on installe un village traditionnel indien avec tipis ; concours de danse et de tambours autochtones.

– Fin septembre/début octobre : Okanagan Fall Wine Festival. L'occasion de déguster du vin sans modération.

### Poids et mesures

Le système métrique est en vigueur au Canada.

### Taille des vêtements

Au Canada, les tailles ne sont pas les mêmes que celles utilisées en Europe ; aussi est-il conseillé d'essayer tout vêtement avant de l'acheter. Les robes et vêtements pour femmes vont généralement des tailles 5 ou 6 à 20. Les pull-overs se divisent en petite taille (P/S), taille moyenne (M), grande taille (G/L) et très grande taille (TG/XL).

### Postes

Timbres en vente dans les bureaux de poste et les hôtels. Nombreuses agences postales installées chez des commerçants.

Il est possible de se faire adresser du courrier en poste restante, l'adresse devra être

libellée comme suit : Nom... Poste Restante, - Bureau de Poste Central, Ville... Province. Canada, Code postal (si connu).

### Pourboire

Le service n'est en général pas compris dans les restaurants, bars, taxis et chez les coiffeurs. Ces travailleurs espèrent au moins 15 %. Quant aux bagagistes des hôtels, des gares et aéroports, il est d'usage de leur donner au moins un dollar par valise.

### Shopping

Grâce à l'artisanat indien, vous pourrez ramener des souvenirs originaux, mais ici les « bons sauvages » lisent régulièrement les cours de Wall Street, aussi n'espérez pas trouver les mêmes prix que chez les Indiens d'Inde. Les prix sont... très américains. Le point fort de l'artisanat indigène est bien sûr la sculpture sur bois, mais aussi la poterie, la bijouterie, les tricots et les tissages. Si vous êtes plus terre à mer, il y a aussi le saumon que vous pouvez vous faire expédier.

### Taxes sur les produits et services (T.P.S.)

Au Canada, il y a deux principaux types de taxes : la fédérale et la provinciale. Une précision : vous ne choisissez pas comme au restaurant entre fromage et dessert, ici vous avez droit aux deux taxes cumulées.

#### La taxe fédérale

On l'appelle TPS en français (Taxe sur produits et services) ou GST en anglais (*Goods and services tax*). Elle est la même dans tout le pays (actuellement de 7 %). Elle n'est jamais incluse dans les prix affichés et doit donc être ajoutée à la caisse. Théoriquement, il est possible de se la faire rembourser sur certains produits, mais dans les faits, c'est quasiment impossible. Par contre, si vous réservez votre chambre de l'étranger par l'intermédiaire d'une agence de voyages spécialisée, vous échapperez à cette taxe sur les hôtels, car les voyageurs ont généralement signé un accord d'exemption.

#### La taxe provinciale

Elle s'ajoute à la taxe fédérale et est variable d'une province à l'autre. Elle non plus n'est jamais incluse à l'avance dans les prix des produits ou des services. L'Ouest est privilégié : l'Alberta n'impose pas de taxe provinciale sur les produits, mais seulement une

taxe de 5 % sur les chambres d'hôtels. Le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest n'ont pas de taxes. La Colombie Britannique impose 8 % de taxe provinciale. Ce qui fait qu'en Colombie Britannique vous devrez ajouter 8 + 7 % à tous les prix affichés.

### Téléphone

Plutôt que de trimballer une grande quantité de monnaie (35 cents pour un appel local), achetez plutôt une carte de téléphone : on en vend dans les supermarchés et les stations-service. Attention ! Les hôtels ont tendance à facturer une taxe de service très importante, tandis que les appels locaux sont le plus souvent facturés 1\$, voire plus.

#### À noter :

– Avec préavis se dit : *person to person call*.

– Un P.C.V. se dit : *collect call*.

– Un appel direct (sans aide d'une opératrice) se dit : *station call*.

– Un grand nombre de numéros (chaînes d'hôtels, location de voiture) sont précédés du nombre 1-800. Ces appels sont gratuits. Pour appeler l'Europe depuis son hôtel, composez le 8 + 011 + Indiatif du pays (pour la France, le 33), puis le numéro du correspondant, mais ne composez pas le 0 (par exemple directement le 1 pour Paris, ou le 2 pour Rennes).

### Urgences

Que ce soit pour appeler les pompiers, la police ou une ambulance, un seul numéro à travers tout le Canada et même aux États-Unis : le 911. Si vous n'obtenez pas ce numéro, composez le 0 et demander à l'opératrice de vous mettre en relation avec les urgences.

